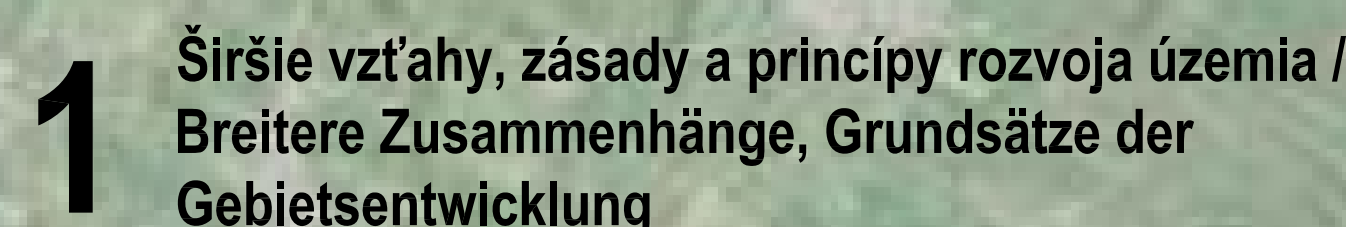





































**rozvoja prihraničného územia Bratislavy  
a susedných rakúskych obcí / der Entwicklung des  
Grenzgebietes von Bratislava und benachbarten  
österreichischen Gemeinden**

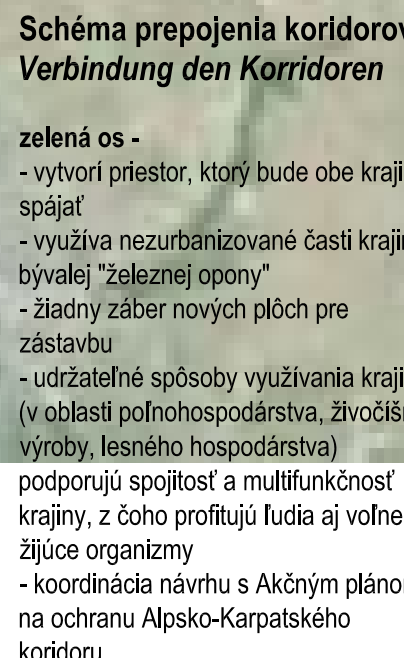
Objednávateľ / Auftraggeber : Magistrát hl.m. SR Bratislava, Primaciálne námestie 1, Bratislava  
 Pracovateľ / Auftragnehmer : GLOBAL DESIGN, s.r.o.  
 Autori / Autoren : Strojárska 1, 900 21 Bemoládkovo  
 Ing. arch. Rado Kachlík, autorizovaný architekt SKA  
 Ing. arch. Zuzana Jenkovičová  
 Dátum / Datum : 11 2014



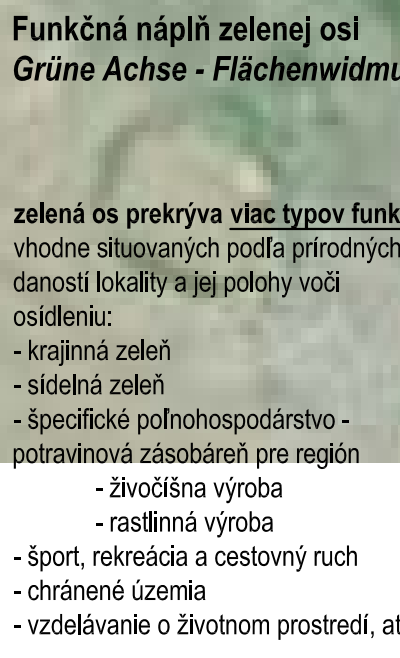
EUROPEAN UNION  
European Regional  
Development Fund



- Legenda / Legende**
-  hranica sešesného územia
  -  Projektregión
  -  hranica štátnych celkov
  -  Staats- und Landesgrenze
  -  diaľnica
  -  Autobahn
  -  diaľnica / rýchlostná cesta - plánovaná
  -  Autobahn / Schnellstrasse in Planung
  -  ostatná cestná sieť
  -  Landes- und Gemeindefrassstrassen
  -  miestne prechody a lokálne prechody cez hranice
  -  Grenzübergänge und lokale Grenzübergänge
  -  železničná trať
  -  Eisenbahn
  -  medzinárodné letisko
  -  Flughafen international
  -  hlavné vstupy do územia
  -  Hauptzugänge ins Projektgebiet
  -  vodné toky a plochy
  -  Überschaue dunajských räumen - nový biokoridor
  -  Erneuerung der Donauarme - Biokorridor neu
  -  chránené územia
  -  Naturschutzgebiete
  -  ekologická sieť
  -  biologische Vernetzung
  -  zdroje potenciálnych interakcií
  -  potenzielle Interaktionsquellen
  -  územie sponujúce ju zelenou osi
  -  das Gebiet zur Grünachse
  -  aktívne (nad) zelenou osi
  -  aktiver Kern der Grünachse
  -  pasívne (pod) zelenou osi = aktívny biokoridor
  -  passive Teile der Grün-Achse = Biokorridor aktiv
  -  zdroj intenzívnych vzťahov
  -  Richtung der Intensivbeziehung



- bildet einen Raum der beide Länder verbinden wird
- nutzt nichturbanierte Gebiete des ehemaligen "Eisernen Vorhangs"
- keine neuen Flächen für Bebauung
- nachhaltige Methoden der Landwirtschaft (Landwirtschaft, Viehwirtschaft, Forstwirtschaft) fördern die Kohärenz und Multifunktionalität des Raumes zugunsten der Menschen und natürlichen Vielfalt (Fauna und Flora)
- Koordinierung mit Aktionsplan zum Schutz des Alpen-Karpaten-Korridors



**grüne Achse** bedient mehrere Funktionen, die in Abstimmung an die Charakteristika und Gegebenheiten der Umgebung und der Lage zur Besiedlung silvitiert sind:

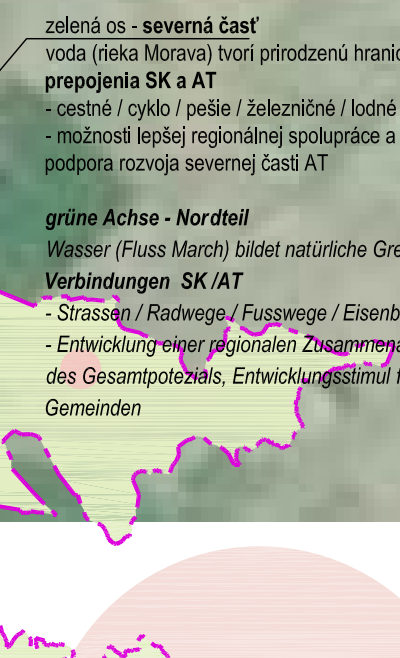
- Landschaftsgrün
- Stadtgrün
- spezifische Landwirtschaft -

**Versorgung der Region**

- Tierhaltung
- Landbau

**- Sport, Erholung und Tourismus**

- Naturschutzgebiete
- Naturkunde usw.



- priestorová bariéra pre zástavbu
- otvorený systém pre rekreáciu, šport, turizmus, kultúru, hospodárske aktivity
- doprava a kontakty v celkovom rámci atraktívneho prírodného prostredia pre obyvateľov oboch krajín a aj návštevníkov
- dopravné prepojenia zabezpečia funkčnosť regiónu a sú podmienkou ďalší rozvoj
- podporuje ďalší rozvoj riešeného územia zachovaním identity, kultúrnych a ekologických kvalít obcí/mestských častí

- die räumliche Barriere für Bebauung
- ein offenes System für Erholung, Sport, Tourismus, Kultur, Bewirtschaftung, Dienstleistungen, Verkehr und Kontakte im Rahmen einer attraktiven Naturgebietsentwicklung
- Bedingungen für die Einwohner der beiden Ländern und für die Besucher
- Verkehrsverbindungen sind die Bedingung für eine weitere Entwicklung der Region BAUM
- unterstützt auch weitere Entwicklung des Gebietes mit der Erhaltung von Identität, kulturellen und ökologischen Qualität
- Gemeinden/Bezirke und ihren Zwischenräumen